

# 吉長日報

（號一十四話電）同前安保頭碼道三街大行米糧林書在設社本  
（號一十四話電）同前安保頭碼道三街大行米糧林書在設社本

本報價目	
本埠	每月大洋四元
外埠	每月大洋五元
零售	每份大洋一角
廣告	另議

**告白刊例**  
本報以廣宣傳起見特設告白一欄凡有欲登告白者請向本報接洽  
▲概收大銀元  
一、第一版每行一元  
二、第二版每行八角  
三、第三版每行六角  
四、第四版每行四角  
五、第五版每行三角  
六、第六版每行二角  
七、第七版每行一角  
八、第八版每行一角  
九、第九版每行一角  
十、第十版每行一角  
中華民國八年九月九號

**本行特約販賣最新式鋼鐵保險櫃廣告**  
本行特約販賣最新式鋼鐵保險櫃其構造堅固耐火不虞火燒且能防盜其櫃內可貯存各種貴重物品如金銀珠寶等件其櫃之大小可隨需而擇其價目亦極其低廉如蒙惠顧請向本行接洽可也  
本行地址：吉林路三號  
電話：二二二號

**吉林路地方審判廳**  
本廳為便利當事人起見特設代辦處於吉林路三號凡有民事案件請向該處接洽可也  
電話：二二二號

**交通銀行換領新股票廣告**  
本行現為整理舊股票起見特設換領新股票處於吉林路三號凡持有舊股票者請向該處換領新股票可也  
電話：二二二號

**徵求三江同鄉意見**  
本會為整理三江同鄉會事起見特設意見調查處於吉林路三號凡有欲發表意見者請向該處接洽可也  
電話：二二二號

**請看萬國儲蓄會之優點**  
本會為儲蓄起見特設儲蓄部於吉林路三號凡有欲儲蓄者請向該部接洽可也  
電話：二二二號

**支店出所**  
本行在各處設有支店如下：  
日本、朝鮮、滿洲、外埠  
地址：吉林路三號  
電話：二二二號

**東喜補牙廣告**  
本診所為便利病者起見特設補牙部於吉林路三號凡有欲補牙者請向該部接洽可也  
電話：二二二號

**旅吉三江會館啟事**  
本會為整理會務起見特設調查處於吉林路三號凡有欲調查者請向該處接洽可也  
電話：二二二號

**中國人請用中國酒**  
本酒廠為推廣中國酒起見特設銷售部於吉林路三號凡有欲購酒者請向該部接洽可也  
電話：二二二號

**九造真正血**  
本藥為補血起見特設銷售部於吉林路三號凡有欲購藥者請向該部接洽可也  
電話：二二二號

**上海石路太和藥房發行**  
本藥房為便利病者起見特設代辦處於吉林路三號凡有欲購藥者請向該處接洽可也  
電話：二二二號



本公司本年三月一日開辦總公司在哈爾濱新  
市街電話七百一十一號分公司及製材場均設在海林車站  
林場在海林北溝及大海林河場內附有輕便路專做各  
項大小木材工良凡有購買大小方木並板片等材不  
拘零整定期不誤價  
值格外從廉賜顧者請至本總公司接洽也  
恐未周知特此廣告

中物。除大總統電令專使。拒絕簽字。良有以也。或謂日本非不交還青島。不過由日交還。加附條件。不知條件二字。無界說也。況日本之外交。信用最薄。民四新約。非明定維居日人須服從我國警察法令。及課稅而令何如哉。食言而肥。是爲日本外交家之慣技。不於和會解決。而望其直接交還。畫餅充飢。必弗克濟。邦人君子。其急起以爲政府後盾乎。嗚呼。殆已。

俸異常廉薄等苦不足事者愛定救濟方法設爲優良小學教員獎金擇優獎勵此項辦法普及全堂用以獎勵人才教育偏枯

此外聞尚有關於某地特別教育亦擬先行調查從事籌備區區十萬元施之於教育事業則其生氣勃勃有如此善用財者可

以知其遠矣

●華工慘狀之一斑

學發起而事前由各學校公同負責三號(星期六)晚間在大學校內開會議表決次日舉行遊行大會一切旗幟大半由大學校置備其餘小都係各校自己添置在大學會議時並決定一切舉動均守秩序至軍警機關之聞知則均在四日上午十一點是日總統府原訂于十一點設譙爲章宗祥洗塵約曹陸作陪二點江宣父則由正門出大罵曹汝霖該打等語遂亦乘間脫禍至曹氏家屬其如夫人係爲軍警救出其子姪亦四散月一名受傷有一名逃至西城根夜中始被去衣服均被抓毀至章宗祥之被打破開學生於曹宅數時在總陸廟街某商舖內覓得棲出搜散傷勢甚重經保安隊兵竭力救護學生乃始相率散去或謂係由席下拖出施以拳毆有曹章氏曾危地不下命令

注意……注意  
本號今逢十五週紀念由舊歷四月一日起十日止減價十天用酬賜顧諸君雅意但此期內概不賒欠幸鑒諒焉  
和興隆啓

被捕學生今晨已釋放  
傳增湘允留任  
國民大會今日未開會

殖民地之權利至於分配該  
殖民地於協約國之問題可待  
將來討論云云

七日江面云陰着(飭)由齊齊哈爾乘坐中  
車火車赴哈。同車遇見一華人由俄境  
莫斯科來。自云張姓名瑞堂吉  
林小山人前爲義成公司招去  
門  
齊氏晤會晚間同赴某飯店赴膳  
與同座在中央必屬爲齊氏別墅遊會下午  
初不料風潮之已迫其後也當曹陸章三  
人在府時各學生已齊集天安  
門  
各執白布大旗高喊死爭鬥。不日而  
當時昏迷流血滿身昇至同仁醫院已不省  
人事。五日早晨盛傳章氏已於九時逝世在  
該院入殮並有聞章氏因憤憤致吐鮮血自

顯妣那太夫人痛於中華民國八年四月八日即陰歷己未年三月十八日卯時壽終雙城縣內居內寢距生於前清咸豐三年癸卯二月初七日未時享壽六十七歲不孝愚等在吉林全省督辦處長任次聞疾歸省侍不孝

新國會將以外交失敗  
爲由彈劾內閣

(以上七日下午三時十四  
分四十五秒電音)

● 吉林省教育新計畫

連丁二千餘名由伊至俄境未及三年所帶去華工二千餘名死去者五百餘名殘廢者一千餘名被俄人強迫爲兵者四百餘名回國者僅百餘人

賜暗光送曷勝哀感之至苦次昏迷計告不周謹登報奉  
聞伏乞  
於鑒

世界紀要

●巴黎會議記 (八十二)

關於威靈頓及意大利要求費安寧之事略  
透電探稱英國意見如次 按倫敦條  
約社探稱英意見如次

吉林教育廳長向取原擬主辦本學於育廳開辦成績展覽會審查結果燦然可觀是其明證徒以全省教育經費本極有限受限受饑荒影響無形中裁縮不少所以一切拓展計畫仍付空談當郭省長晉京時曾向中央請增教育經費十萬元以備各機關充實其時收

二百餘名此次自己歸國當問心有愧又  
由依爾古次克至莫斯科瓦  
上下數千里華工約有數十萬因俄境  
糧食缺乏日處飢餓逃散派員查撫對  
敵前敵均用華工織華工因俄地各工廠停作  
時警察廳某要人已向公府打  
往東城德安里汝家宅

○ ○

要求 佔領 費安麥 英國勸告

吉林教育前途 得此挹注一時 頓現

兵而日本各防隊及舊黨各司令  
安公園時即有宜興學生揚言宗祥若到  
農業專門學校工業專門學

青島問題日人利用義大利脫退聯盟之機而以去就爭率以英法  
偏袒致威總統正當之主張弗獲實現巴黎會議之價值已墮落強  
半夫青島問題而可脫出和會則凡類於青島而於其國有害關  
係之問題俱可以脫退爲要快國際聯盟之精神固已消滅而巴黎

意大利爲其本國利益起見應放棄其要求一部但意大利若爭執其條約之權利英法兩國政府當遵守其策押者然該條約若應實行費安該款約當併

發展全省教育之新計畫 即於  
八年度內次第施行如左  
一義務教育 古垣所辦模範區義務

者不察其情狀性人如過鄉兵由彼  
爾古火克澄通圖即指爲亂黨財均被搜  
處以殘刑又云假使金融收贖已不  
可收拾大者紙幣小者亦紙幣銅幣元款萬  
他如老李云云有人電知李章乃不赴公國  
而赴趙慶雲各學生由東安門折赴趙家樓  
之前國務院即電知趙慶雲常即派員勸止  
其後事體各大各學生拒趙家樓時有某要  
去之學生共有三十二名北京大學學生二十

會談亦僅各個強有力者權利之團體而已記者以爲今日之所爭者爲正誼爲公道凡直接間接於過去現在未來有關之件自應平心靜氣以討論青島而提出則東亞之間題殆將讓諸東亞各國交

入克拉的亞路德喬治氏與克連孟素氏會談  
法蘭俾但歸失敗感遺憾自負其發出此等宜  
告之責任云云  
巴那四月二十七日電日本代表提出之各問

擴而充之先於 **長春籌設模範區** 推廣義務教育惟各縣學界派別粉歧層層未制辦事不易進行爰將長春模範區事務直接

里亦不見以致百物昂白麵每桶得賣二百餘盧布牛肉每肋二十盧布麵包每個十盧布華工何以爲生多因飢餓難耐自盡而死種種慘狀實難盡述于雖招工無

人主張禁止下丁即可以警備法從國務院二支電告總巡撫手實命令一遵分交軍警各機關囑其先行勸解次則勒令解散若萬不得已時再行逮捕但萬不准備害學生一名各


名高等師範八名法政專門二名中國大學二名現在被拘留之學生均在警廳尚未保釋惟學生曾函致其同學友謂在警廳頗受優待現三十二名居於一室惟不知外面景況甚聞

抄日人夢想之事亞們羅主義或實實現使此青島問題而原爲日人佔據焉吾姑置不議無如青島明明爲敵德所佔我中華民國爲交戰國之一以交戰國固有之領土不許交戰國向敵逕直收回必移轉於第三國之手理由安在吾這積弱國公法近考十四綱要未

表爭執應於其簽押和約之  
先答覆其所提出之兩點 如附  
加一款聲明 凡德國在 山東半島

視學翁辦廷以免隔現已派定省  
中學校長吳君爲籌備員從事調查矣  
一師範教育 依蘭道區 距省

多自問頗覺不安彼說公司招募大批華工赴僑者其肉肉足食乎



學生毛宅時風分三隊一隊直入門內尋覓要求看報亦蒙允准現不覺寂寞云聞先拘曹汝霖一隊在門外一隊在港口當學生直入曹宅時曹氏家眷已四散同謀定皆係團體行為無首從之值餘家丁見家主逃走乘分當然不能僅拘數十人以

見其明文而乃含含糊糊遽予決定則又何說焉且青島問題者山東問題也山東問題者北支問題也遼東半島朝鮮西岸與青島成一三角形試問自此緯線以北尙復有我國發展之餘地否山東鐵

之利地要求權利等移歸日本之事并於聯盟會序官內附加種族平等一項 星期一、日全體大會時牧野男爵將要求投票解決該問題云云

鴛鴦遠聘。聘教員苦於跋涉。每多滿足不前。是亦發達教育一大障礙。茲已決定。於依蘭道增設師範傳習所。養成小學教授人才。亦根本救濟之要圖也。

內省署聞  
間竊取珍寶物件竊去之後  
即放火重燒毀壞具則係學生所為  
此時之曹汝霖由後門逃出即為學生包圍有  
翻牆之者即大呼打時曹已驚為疑裝並自稱  
示罰擬極力要求保釋十四學校校長則已  
決定自行辭職聽候處分並親赴署願保釋  
外間所傳出蔡王兩君前往者非實事一聞各  
校長以為如曹願不允保釋則往教育廳保釋

本館開設奉天吉林十有餘年於照  
片惟妙惟肖中外各埠所贊  
許今加設最新式線白大紙  
攝影更為迅速所以照像白大  
紙

又、可提交歐、南、西、修德、國代表之和議條件

● ●  
長  
現銀

一教員獎金

全省小學教員薪

慶 ●  
民國八年五月

(小) (禿)  
牛欄(打)

牛欄城

早

▶ 晚間圖本  
四條月圖

牛(雙)  
滿(一)  
夜欄(有)

探(滑)  
母(油)  
子訓(山)

▶ 編在表  
八年夏  
高月山

館查勝  
小翠紅  
勤三軍  
男起解  
高月山  
小翠紅  
獅子樓

望鄉台

此大北京學生對於山東事始由北京大

為勸解人後因辨證不清曹氏得乘汽車而去

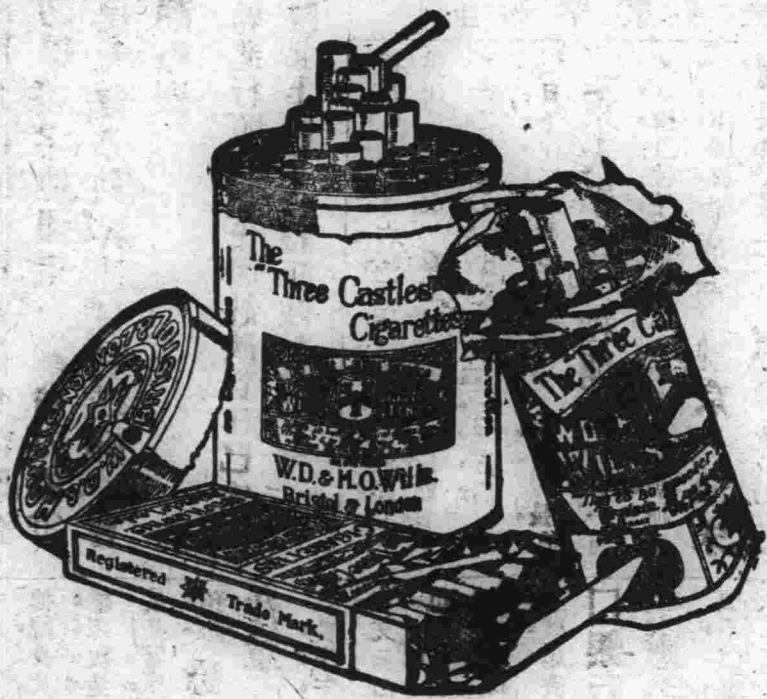
▲以下接第三版▼







人人都指三炮台



借問香煙那種好

售出有均店煙大各國中

英 美 烟 公 司

(91)

新式綢貨到吉廣告

本號自創設以來歷十餘載所置諸色貨品均係物美價廉遠近馳名久蒙各界所嘉許惟當此文明時代百貨翻新各莊採辦仍恐未能全備有負諸君光顧之雅意本號今逢十五週紀念大加擴充不惜重資特派專人赴滬杭一帶京津等處定織各種名機綢緞花色改良以及新式絨呢花布國布男人用品婦女飾粧無一不備價亦格外從廉以表本號歡迎之意定購之貨現已到吉請各界賜顧諸君駕臨一觀便知言之不謬也

男坤汗傘  
花素涼蓆  
花竹門簾  
各樣草帽  
綠鐵窗紗  
宗大到新

各樣新式花緞  
各樣新式衣邊  
各樣新式女裙  
各樣葛紬  
真金絲腿托力克眼鏡  
眞金琥珀洋烟咀  
西洋高香水  
西漳絨  
新式絲縲府紬  
新式絲縲府紬  
閃花羌緞  
各樣葛紬  
眞香水精  
零冰膏印更隆開設莊啓

中國銀行廣告

血乃身之寶 凡人身 五臟六腑  
四肢百脈 耳目口鼻 毛髮指  
爪 無一處血液不達到 寶寶寶  
滋養調補均宜早 衛生之法  
我國人士講究少 所以病連綿  
個個瘦弱到不得了 先天多不足  
後天皆失調 血液枯 人易老  
挽回之術是何好 惟此自來血  
的是人工造 世界補血藥 第  
一最可靠 買一瓶 試試看 功  
效若何便知道 男婦一切貧血病  
幼年各種虛癆病 以及胃弱病  
精虧病 服後七日見功效 妙  
妙妙 血旺百病免侵擾 淺言俚  
句不嫌俗 敬爲我父老伯叔兄弟  
姊妹 苦口來相告

總發行所 上海四馬路五洲大藥房  
人造自來血 價目 大瓶二元 小瓶一元二角 每打十二元  
分發行 上海四馬路五洲大藥房

此香烟比普通香烟製成稍大



英國 惠斯 民烟 公司 製

香 烟

司公煙民斯惠  
擘巨為此以煙香製所



●教育界之活氣

本報新聞

郭省長以吉省錢法毛荒民生困苦

省城官銀號在哈爾濱道裏所有地

昨日(八日)正午十二鐘開正式會議議長于

(一)主席報告文件第一案爲省農會函請由吉林縣米特捐項下每月補助大洋百元以充經費案決付審查第二案爲惠縣農會函請大興徵取征米衝大洋票案此案前已有陳請者衆經議決可據請答覆不必再付審查第三案本會提議轉咨查辦安設電綫委員胡增俊欣獲民衆決付審查第四案爲本會提議咨請勸令縣道官銀錢廳賠款分紅案決付審查報告文件

同被賑各縣籌補案。庶政股審查此兩案併議。

第二、爲本會提議國防新義理由國家擔負鐵路股票審查討論終結歸爲電報中央力爭。爲本會提議查照民國二年人民類數去。查庶政股審查討論終結歸爲否附省長不限月切實裁減討論案畢

三修正第 案爲轉知公民齊集亭陳請朱事無弊案第二案爲公署否據實歸縣知事請督學國相改征文洋案秘書連一朗陳修正字號遂由主席宣告散會

### 賤買號產之發露

城官銀號在哈爾濱道裏所有地

堂戶名由馬祝三代表按照估價承

買即由官銀號名義出立實契當上  
年七月間事成之時儘爲秘密城中  
無一知者比及張派人赴哈經理增  
加租價業始知其底細今春消息傳  
到省城省農會會長劉甲三聞之大  
不謂然以官銀號八處棧房價值竟  
洋千萬今以三十七萬五千吊夥謀  
賺去值百售一行爲甚爲不正是母  
怪官銀號一年之內賠款至二萬萬  
吊之鉅皆係此種手段有以致之將  
來感受其害者豈惟吉林人愛國則

查明遂由劉甲三、劉禹亭等署名呈請省長公署查辦。並請先將張某令

交吉林縣羈押追產然後送交法蘭  
處以應得之罪云云究竟此案如何  
辦理容訪續誌

●師校七日之談話會

省城東局子省立第一師範學校學  
生以今日(即五月七日)爲東省經  
居條約成立之國恥紀念日我等應  
開國恥紀念會喚起愛國精神通與  
校長聞知此舉即婉言謂學生曰諸  
生將開國恥紀念會固是令人可佩  
但北京專門學生正在鼓動風潮如  
未本校今日開會則外界論者將謂  
師範生開會非爲自動而爲北京學

省長公署接北京大學國史編

來函請在吉組織吉林勸業事  
並附有簡章到署業經令行政  
轉函省教育會查照簡章之規  
舉勸業員二人并將事務所附  
會但勸業員既爲名譽職且又  
煩瑣故多有不樂就者云

●防查牲畜屠宰兩稅

吉林財政廳奉財政部令張云查國家課  
稅公平普及爲原則而經徵手歲久須謀納  
之便利現行牲畜稅各倉區多係沿習舊  
未切實整理其屠宰稅應經本部照有簡  
以地各地方情形不同辦理亦至綽政商

食糧已極難得加以不肯官吏利用稅法稽查難同藉爲舞弊淵藪或稅率故爲高

是以連年兩稅收數未見加增而商民受之累處都呈控者數見不鮮推原其故實由於苛徵之手頗不善有以致之長此以往是國帑空虛徵之名而人民特感負擔之苦非所漸改而恤民隱也現值整頓稅制實事求是亟應力籌整頓辦法由各督區各就地形詳調查明將現行章程妥加修改呈部核施行總以徵收簡易剔除弊端上益於國下濟民爲主旨并請兩稅最近三年間收數核部以憑查核云

師校亦有遷移消息

聞省立師範學校因校址向係東局子學堂舊址擬以陸軍第六旅遷入該處當即師校令其即予遷讓等情故吳校長刻正擬出聞將來或竟遷至西關外云

●于母出殯

務所 育訓 定選 在該 事務

前日爲青林縣子知事太夫人慶  
人士多往致弔鼓樂喧闐草屋雖  
莊於本日(九日)出殯暫假成誠  
厝厝柩云

●高局長由京回省  
省林探金局局長高龜安氏前由  
與部內接洽會話本報近聞業已  
昨由京回省照常辦事矣

●電話局整理電杆  
省城電話公司徐總理以近來省  
時起以致電線時有相碰之虞且  
脈線電桿亦多傾側乃派工人工  
查過有以上情事即加意修理

省城日本居留民以本月七號（即）  
本帝國皇太子御成年式典禮之

補少 縣擾 由於 家徒 以維 之之 乃情 核定 而下 聚列 登 運 采

國民選立遂就故昨早各居留民  
起日國旗並停辦公云

●女生要求補助之批  
日前教育廳接獲南北京女子師  
生朱淑貞呈請准予發給官費以資  
學費等情業經廳批以七年度將  
預算案之限制姑候八年度變更  
批示云

●瑣錄  
▲面驗關道 面驗一物當日用三  
蓋額頗多出口亦屬不少省城所用  
餘縣邇來現在擬江通行執餘商人  
價正高乃特大宗運會日昨聞城值  
商始碼關者共有四千七百餘斤之  
●省長公署牌批 五日  
具呈人呂敬等 懇悉查此案已於  
全案呈內明白批示仰即靜候查辦  
等語呈內明白批示仰即靜候查辦

而反抗韓國一事時益相

要公晉京籍  
 公舉建於日  
 城內外暴風  
 時值初夏土  
 數名按路視  
 以帶妻女  
 各縣為熱開  
 會館地安  
 四市之期各界  
 張曾未敢稍失機宜因於  
 一次今復向該外相申附  
 於反抗國之地位該國  
 同一步武而駐北京美使  
 屬最好時機彼等謂予人  
 之人但使探悉中國政府  
 所施法令在北京進行斷  
 迄今仇無能證明若通  
 使無數深恐協商各國口  
 偵探此事設想希望無效致  
 日外相並以此事數語曰  
 來者中願參入和平會議  
 之地位起見須得協商國  
 太平洋諸島之希望即欲  
 德國之各種權利及優先  
 實歸日人佔領之各島是  
 實歸明日政府現欲將協約

駐北京使  
第二電 現日本野外

任。所均懸掛  
籌辦  
董事。校。兼  
實補助。俾  
久告終。且  
預算時再行  
所必需會  
用者向領狀  
以省城驗  
怕於店業  
之多  
八月八日  
政廳財等  
國核辦母

山東及太平洋諸島各開  
政府答復並稱日本政府所  
得假國之表示承認

國運因得維持於不敗軍  
之聲財者幾何人哉其  
或合辦公司或代放實公  
之便利於是子然一身之  
而為擁有多金之富家矣  
何而乘要需非間接從  
實例中央地方所在多  
時稍致乎▲法律不足

偵探小說  
兩滴

上星期已向彼提議  
前請開現美國已處  
並請中立各國與海  
又發出勸導現在與  
首贊美國中德斷交  
果肯出此則我必不  
不躊躇也惜是此節  
向北京主張此事設  
蒙其害並允在北京  
必請政府決定辦理  
本公衆意見以爲將  
時維持日本在該會  
補助日本在山東及  
永濟山東省內屬於  
權並取福祿以北海  
也並經本府外相相  
國政府允許維持

陶義彥所稱之  
將欲殺之顧謂  
零之紹介人  
不得謂之善人  
入牢獄共上斷  
聞備表露恐  
人者耶余須止  
日君試思之君  
平不可武誓反  
科我以殺人罪

三三。七言

相詢問關於日本在

---

○ 彦 ○ 曰 ○ 誰 ○ 入 ○ 吾 ○ 黨 ○

趨之希望已否得我  
 所謂名節渴望從違  
 向人之所後也發財  
 不正當者因有刑戮  
 於其後故奸人之膽  
 至而不致肆意妄行  
 ▲試問同年本官民  
 進如何或介紹外債  
 或于外人以種種  
 之端指大一朝號化  
 試問此種財源從  
 外國方面而來凡此  
 有吾不知此風其何  
 出之官宦不特懲之

惡極之變心漢  
 行職一再反  
 回首謂部下惡  
 欲虐罰人不得  
 對安平慮處何  
 日然死刑也衆  
 立而宣言曰安  
 漢低聲言曰然

五  
 氣溫最  
 氣溫最  
 降水  
 天氣狀

表略候測廳業實林吉

可矣	月	低	最	况
可矣	七日	七百二十九歲三	無	長壽風雨



轉直部通交

表目價程哩刻時車行路鉄長吉

訂改日一月二年八國民華中

由頭道溝至吉林時間哩程價目表		由吉林至頭道溝時間哩程價目表	
站名	第一等車位	站名	第一等車位
頭道溝	0.00	頭道溝	0.00
長春	0.10	長春	0.10
卡倫	0.20	卡倫	0.20
飲馬河	0.30	飲馬河	0.30
下九台	0.40	下九台	0.40
營城子	0.50	營城子	0.50
土門	0.60	土門	0.60
趙家店	0.70	趙家店	0.70
柳店子	0.80	柳店子	0.80
孤店子	0.90	孤店子	0.90
九站	1.00	九站	1.00
吉林	1.10	吉林	1.10

馬醫士之病婦



直隸保定西醫馬子英

保定府著名西醫馬子英大醫生紅色補丸如何有益於彼之病人  
西醫馬子英君前曾充保定府陸軍二一標軍醫現下告退自己道於保定府城中亦保諸名醫中之稱揚天下馳名英國韋廉士大醫生紅色補丸為療治血虧諸症之靈藥者之一也其來書如下自英國韋廉士大醫生紅色補丸發行以來每年救我國男女同胞不下數萬人其藥之靈驗實非他藥所能及也

木週身無力肺病失金肝腎不舒以及一切虛弱各症屢試屢驗而婦女內服之尤有奇效近有友人寄居水縣忽有忽無赤白帶下腰酸腿痛不調虛虛不眠不思飲食種種虛弱之狀作宋述不勝枚舉中西名醫調治無效後經友人介紹服此丸不數日而病已痊癒後經友人介紹服此丸不數日而病已痊癒

不易開因其內部無一處完全皆有病症人虛弱極點命其購服韋廉士大醫生紅色補丸服之可也伊即在保定華英大藥房先購三瓶用後大見功效當即購一打九瓶用完各病全失刻已數月飲食大增身體強壯宋君等症之無不藥到病除也韋廉士大醫生紅色補丸乃補血之聖藥無論男女老幼均宜服用凡經售西藥者均有出售或直向上海四州路九十六號韋廉士大醫生藥局函購每一瓶英洋一元五角每六瓶英洋八元郵力在內

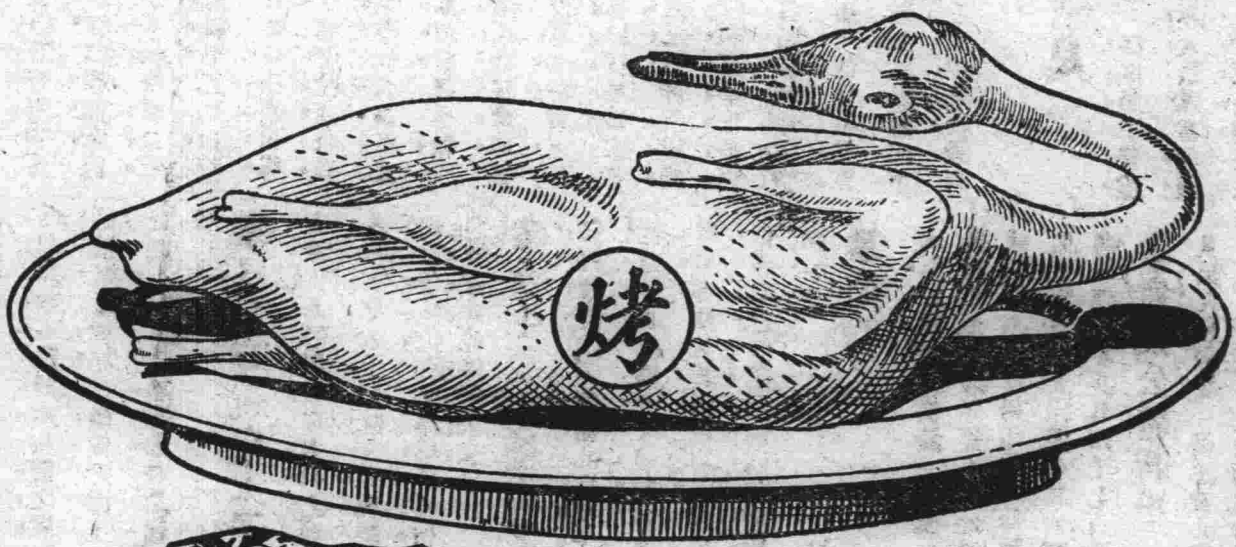
由上海購辦

靈藥療治其

公子之疾病



嬰孩自己藥片治愈直隸省小孩  
直隸省西南小縣村耿瑞生來函云因余子名英倫初生虛弱萬分不治以及面黃肌瘦腹大如鼓鼓聲如雷飲食不進余甚為憂悶千方百治無效後經友人介紹服此丸不數日而病已痊癒後經友人介紹服此丸不數日而病已痊癒



燒鴨  
燒鴨之清香美味 盡人皆知  
筵席之間 咸視燒鴨為上菜 因其味美而清香也  
燒鴨之味美 因其係用烤法調製 而他種食品亦然 即如煙葉 用烤法調製 其氣味格外芬芳  
善吸上好香煙者 皆喜翠鳥牌香煙 因其煙葉係用烤法製成 其氣味格外馥郁也  
發明烤煙  
翠鳥牌香煙  
英美烟公司總理

林吉街南河總店  
號宜有  
本號連日佳製應時細點新翻花樣味極適宜如蒙 賜顧嘗試便知茲將所製數種先行露佈開列  
椒鹽花邊餃 甯桃糕 椒桃片  
水晶合子酥 冰雪酥 火炙片  
柔軟玉帶糕 薄荷糕 東泥餅  
椒鹽核桃仁 千重酥 松梅方  
黏糖核桃仁 葷雪餅 葷雪餃  
吉林河南街有宜號啓

仁太電影戲園  
本園由今日起先開  
電影後開戲此告  
十二紅 倒聽門  
童子紅 檢柴  
榮桂芳 牧羊山  
寶玉翠 女起界  
新金玉 雙斷橋  
楊品卿 文昭關  
●止鐘點一十至開鐘點七晚由●  
請 特  
華雲仙 瀟雲貴 殺狗  
花貴秋 鳳開大  
府州青開大  
第一(笑劇)想女變裝要  
第二(劇)誤殺子害父  
全段四大排長六千尺